

RFQ INSTRUCTIONS**ИНСТРУКЦИИ ПО ПОДАЧЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ****Submission of Bid**

You must submit one original of the RFQ Bid Form in a sealed envelope, clearly marked with the RFQ number and the Bidders name, or you can send it to E-mail: tender.ukr@drc.ngo

The sealed envelope must be deposited into the DRC Tender Box at the address stated on page one before the RFQ Closing Date and Time. It is the Bidders responsibility to ensure that the sealed envelope is deposited into the Tender Box.

Any Bids not received on the official DRC Bid Form, or in a sealed envelope may be disqualified for non-compliance with these RFQ Instructions.

All Bids received in pencil will be disqualified.

Prices

All Bids must include all customs and taxes payable in the country of delivery as well as delivery costs to Slovyansk.

All Bids must be in the currency stated on the RFQ Bid Form. Bids in any other currency may be disqualified.

DRC reserves the right to correct any incorrect calculations on the Bid Form.

Validity of Offer

Your Bid must be valid for the 'Bid Validity Period as stated on the Bid Form. Bids not meeting the Bid Validity Period may be disqualified. DRC will attempt to notify all suppliers of the outcome of their Quotations in three days after the closure.

Evaluation of Bids

All Bids received and accepted will be evaluated on a 'line item' basis as follows:

a. Administrative Evaluation: Evaluated to ensure compliance with all the RFQ requirements and to ensure that all Bids and calculations are readable and acceptable.

Подача предложений

Предложение должно быть подано в оригинале, в одном экземпляре в виде заполненной формы Предложения Цены в запечатанном конверте с четким указанием номера запроса ценового предложения и названия компании-поставщика, либо отправленным по электронной почте на адрес: tender.ukr@drc.ngo

Запечатанный конверт должен быть помещен в ящик для предложений в офисе ДСДБУ по адресу указанном на первой странице данного приглашения до даты окончания подачи предложений. Ответственность за доставку предложения и помещение его в ящик для предложений лежит на поставщике.

Предложение, которое не является заполненной формой ценового предложения ДСДБУ, или полученное в незапечатанном конверте может быть не допущено к рассмотрению за несоответствие данным инструкциям.

Предложения, заполненные карандашом, будут дисквалифицированы.

Цены

Все цены должны включать все таможенные сборы и налоги, подлежащие уплате в стране доставки, с учетом стоимости доставки в г. Славянск.

Все предложения должны быть поданы в валюте, указанной в приглашении. Предложения в иной валюте могут быть дисквалифицированы.

ДСДБУ оставляет за собой право исправить ошибки, допущенные в расчетах в ценовом предложении.

Срок действия предложения

Ваше предложение должно быть действительным до конца периода действия предложения, указанного в ценовом предложении. Предложения не соответствующие требуемому сроку действия предложения могут быть дисквалифицированы. ДСДБУ приложит все усилия для уведомления всех претендентов о результате рассмотрения предложений в течение трех дней после закрытия.

Оценка предложений

Все предложения, полученные и допущенные к рассмотрению будут оцениваться по каждой позиции отдельно как описано ниже:

a. Административная оценка: проводится на предмет соответствия требованиям ДСДБУ а также на предмет читаемости предложения и правильности расчетов.

b. Technical Evaluation: All Bids received will undergo a Technical Evaluation based on 'best value for money'. Bids that comply with the requested items, specifications, and delivery conditions will be classed as 'responsive' (acceptable). Only Bids classed as 'responsive' (acceptable) will progress onto the 'Financial Evaluation'. 'Non-responsive' bids (not-acceptable Bids) will no longer be under consideration at this stage.

c. Financial Evaluation: All 'Responsive' Bids will undergo a Financial Evaluation

Contract Award

Under the 'best value for money' principle, DRC will award the contract(s) (DRC Purchase Order or Service Contract) to the 'lowest responsive bid' except where other considerations are warranted. These other considerations can be – total cost of ownership; cost of on-going consumables; price vs warranty; quality vs price.

DRC reserves the right to amend the required quantities by +/-25% before the award of the contracts due to the Bid prices received and the DRC fixed funding.

RFQ Enquires

All enquires and questions should be addressed to: bidding.questions@drc-ukraine.org

Under DRC's Anticorruption Policy Bidders shall observe the highest standard of ethics during the procurement and execution of such contracts. DRC will reject a Bid if it determines that the Bidder recommended for award, has engaged in corrupt, fraudulent, collusive, or coercive practices in competing for, or in executing, the Contract.

б. Техническая оценка: Все полученные предложения проходят техническую оценку, основанную на принципе «оптимальное соотношение цены и качества». Предложения, которые соответствуют запрошенным товарам, спецификациям и условиям поставки будут признаны «соответствующими» (приемлимыми). Только «соответствующие» предложения будут допущены к финансовой оценке. «Не соответствующие» (не приемлимые) предложения больше не будут рассматриваться.

в. Финансовая оценка: Все «соответствующие» предложения будут проходить финансовое оценивание.

Присуждение контракта

Согласно принципу «оптимальное соотношение цены и качества» ДСДБУ присуждает контракт (-ы) (Заказ на поставку или контракт на выполнение услуг) компании, подавшей «соответствующее» предложение с наиболее низкой ценой кроме случаев, когда могут применять особые соображения. Такими особыми соображениями могут считаться общая стоимость владения, стоимость расходных материалов, гарантийные обязательства, качество продукции.

ДСБ сохраняет за собой право при необходимости изменить запрашиваемое количество Товара в размере +/-25% до присуждения Контракта в зависимости от полученных ценовых предложений и зафиксированных для ДСБ сумм финансирования.

RFQ Enquires

Все запросы и уточнения необходимо адресовать: bidding.questions@drc-ukraine.org

Следуя антикоррупционной политике ДСДБУ участники должны придерживаться высоких этических стандартов при участии в процедуре закупок и выполнении контрактных обязательств. ДСДБУ оставляет за собой право отклонить предложение в случае выявления фактов коррупции, подлога, сговора, принуждения при ведении конкурентной борьбы или при выполнении контракта.

Name / ФИО

Position / должность

Date / дата

Signature / подпись

Seal / печать